# Fallbrook Regional HEALTH DISTRICT

REPORTE ANUAL PARA EL AÑO FISCAL 2020.2021



## DECLARACIÓN DEL PRESIDENTE DE LA MESA DIRECTIVA Y JUNTAS DEL DISTRITO

Después de muchos meses de trabajo intenso por parte del personal del Distrito, los socios comunitarios, otros miembros de la comunidad, expertos externos y miembros de la Mesa Directiva, el Community Health and Wellness Center está empezando a florecer con programas y servicios. En los próximos meses se pondrán en línea más rápidamente para ayudar a cumplir la misión del Distrito de ayudar a los residentes a tener una vida mas sana, apoyando una extensión de la vida y una mayor independencia.

Además de las becas para nuestros socios de salud sin fines de lucro, el Community Health and Wellness Center ofrecerá más servicios y programas que mejoran de manera medible la salud física y mental, y el involucramiento social.



Siempre tenemos en mente que el Community Health and Wellness Center está para servir a todos nuestros residentes. La única manera de estar seguros de eso, es continuar de estar en contacto con todos nuestros vecinos. Haremos todo lo posible para hacerlo y apreciamos sus ideas y recomendaciones.

Howard Salmon, Presidente de la Mesa Directiva

Las juntas de la Mesa y de los Comités son accesibles y siempre se invita al público a participar.

Para información sobre nuestras juntas, ver las próximas agendas, obtener acceso al Zoom o la conferencia telefónica, o cualquier otro evento, por favor visite nuestro sitio web en https://www.fallbrookhealth.org/calendar o escanee el código QR para ir directamente a la página.



## DECLARACIÓN DEL CEO

Cómo describir los eventos del año fiscal 2020.2021. Todo empezó genial cuando contratamos a Catalyst, una empresa consultora que dirigiría la planificación de nuestro Community Health and Wellness Center, pero al instante, siguieron los inicios de la pandemia de COVID-19. Cambiamos de dirección e hicimos lo que muchos otros hicieron, giramos de nuestra planificación a largo plazo a una postura reactiva y proactiva a corto plazo para garantizar que se abordaran las necesidades inmediatas de la comunidad. Nos embarcamos en un programa de becas de emergencia de 35,000 dólares para garantizar que nuestros proveedores de servicios locales sin fines de lucro tuvieran los recursos necesarios para apoyar a los que de repente estaban encerrados, desempleados o sin apoyo. Convertimos una sala de conferencias no utilizada en una sala ZOOM para los miembros de la comunidad que tenían poco acceso a Internet o a la tecnología. Nos convertimos en una estación de donación y limpieza para que los miembros de la comunidad donaran productos locales para la despensa de alimentos. Proporcionamos miles de EPP (mascarillas, protectores faciales, desinfectantes para las manos y termómetros) a negocios locales esenciales. Abogamos por la comunidad con nuestros oficiales del Condado para establecer sitios de pruebas de COVID constantes para junio de 2020 y vacunas para marzo de 2021 en la propiedad del Community Health and Wellness Center. Completamos el proceso de planificación con Catalyst; que incluyó muchos grupos de enfoque virtuales. Todavía pudimos organizar campañas de donación de sangre y nuestra 12ª clínica anual de detección de la próstata. Posicionamos al Distrito para que estuviera listo para lanzar una programación en el Community Health and Wellness Center que se basara en evidencia sólida y en el apoyo de la comunidad que tendrá una influencia positiva y de larga duración en la salud y el bienestar de la comunidad. Ah, y celebramos 70 años de servicio. Aunque aprendimos las lecciones de COVID, no permitimos que nos detenga















### EL PODER DE SU MONEDA

El Distrito Regional de Salud de Fallbrook ha servido a las necesidades progresivas de salud y bienestar de la comunidad desde 1950. Como distrito especial local, somos una agencia gubernamental independiente de función única, no empresarial, que sirve a un área geográfica definida. En pocas palabras, somos una agencia local organizada para proporcionar un servicio público a la comunidad local. Somos una entidad gubernamental autónoma responsable ante los votantes de Bonsall, De Luz, Fallbrook y Rainbow. Como un distrito especial debemos seguir las leyes estatales relativas a las reuniones públicas, la deuda en bonos, el mantenimiento de registros y las elecciones. Nuestra Junta Directiva de cinco miembros son elegidos por la comunidad mediante un proceso basado en la zona, mientras que el personal trabaja para implementar la visión de la Junta y la dirección estratégica. Recibimos nuestra financiación de los impuestos sobre la propiedad y de las inversiones ( vea el gráfico de abajo para ver la cantidad de fondos que se consiguen generalmente con este proceso).



Por cada dólar de impuestos sobre la propiedad que recauda el condado de San Diego, el FRHD recibe 0,00038 (menos de un centavo)

### CÓMO SE SUMA

Mientras los diferentes tipos de propiedades tienen varios tipos de impuestos evaluados en la tierra y sus estructuras, esta ilustración ha sido simplificada para demostrar cuánto de sus dólares de impuestos son proporcionados a FRHD.



Como ejemplo, una casa de 500.000 dólares se somete a un tipo impositivo de 0,0073% = 3.600 dólares en impuestos, de esos 3.600 dólares recibimos 0,00038% o 1,40 dólares.

### FINANCIACIÓN DEL PUEBLO AMABLE

El Distrito Regional de Salud de Fallbrook recibió \$2,110,409 en ingresos durante el año fiscal 2020-2021. El gráfico de abajo ilustra cómo se repartió el dinero para apoyar la salud y el bienestar de la comunidad. El total de los gastos de funcionamiento fue de 2.124.718,48 dólares. Los Contratos de Salud de la Comunidad son subvenciones concedidas a organizaciones comunitarias sin fines de lucro y proveedores de servicios de salud ( vea la lista de beneficiarios de los contratos en las páginas siguientes). La distribución de estos fondos de subvención se realiza anualmente mediante un proceso de subvención competitivo. Cada año, FRHD recibe más solicitudes de las que puede financiar; sin embargo, al cierre del año fiscal 2020-2021, FRHD ha invertido \$11,077,618 de regreso a la comunidad desde que iniciamos el programa de subvenciones en 1999.

Las copias de los Contratos Comunitarios de Salud, los Informes de Impacto, las finanzas auditadas de FRHD y el presupuesto de funcionamiento están disponibles públicamente en línea en www.fallbrookhealth.org.





### CONTRATOS DE SALUD COMUNITARIOS SUBVENCIONES

### Programación Juvenil

### **Boys & Girls Club de North County**

- Programa de seguridad en el agua en verano: \$15,000
- Triple Play: \$45,000

Fallbrook Smiles Project - Celebra la Salud: \$35,055

Fallbrook Union High School District - Centro de Bienestar: \$25,000

### **Palomar Family Counseling Service**

- Cuerpos Sanos, Mentes Sanas: \$66,580
- Abuelos Cuidando Sus Nietos: \$37,251

### Salud y Ejercicio Físico de la Comunidad

### **Fallbrook Food Pantry**

- Aliviar el Hambre en la Zona de Fallbrook: \$120,000
- FFP Centro de Aprendizaje-Programas Educativos de Nutrición: \$35,300

### **Champions for Health**

- Bienestar Comunitario-Inmunizaciones: \$6,984
- Proyecto Acceso San Diego: \$16,500

### **Fallbrook Land Conservancy**

- Mejora de la Accesibilidad a la Reserva y al Camino: \$11,035
- Programa de Voluntarios Vibrantes: \$13,859.00

### North County Fire Protection District \*shared staff

- Oficial Superior de Servicios Médicos: \$69,645
- Especialista en Comunicación/Redes Sociales: \$23,450

Programas de Intervención de Trauma de San Diego: \$10,000

## CONTRATOS DE SALUD COMUNITARIA SUBVENCIONES

#### Personas de la Tercera Edad

#### Club de Servicio de la Tercera Edad de Fallbrook

- Programa de Comidas Congregadas: \$50,971
- Programa de Comidas a Domicilio: \$124,284

#### Foundation for Senior Care

- Guardería de Personas de la Tercera Edad: \$53,827
- Door-Through-Door (Del hospital a casa y de regreso): \$70,508
- Defensa de la Tercera Edad: \$98,650
- Servicios de Transporte para Personas Mayores: \$101,280

### Fallbrook Food Pantry & Foundation for Senior Care

Programa de nutrición para personas mayores y adultos discapacitados:
 \$52,167

Atención sanitaria en el vecindario - Educación en podología para diabéticos: \$15,000

Senior Special Needs Animal Assistance Project Endeavor (SSNAAPE) - Ayuda de Animales de Compañía de la Tercera Edad: \$5,000

### Servicios de Apoyo a Poblaciones Especiales

Be Well Therapy - Yoga para la Recuperación del Cáncer: \$20,444

D'Vine Path - Programa "Life I Can": \$17,520

Hospice of the Valleys - Grupo de Apoyo Comunitario de Fallbrook: \$23,254

Michelle's Place Centro de Recursos contra el Cáncer - Servicios de Apoyo:

\$40,350

#### REINS

- Programa de Voluntariado Saludable: \$37,500
- P/T, O/T, Terapia del Habla y del Comportamiento: \$79,500

## CONTRATOS DE SALUD COMUNITARIA SUBVENCIONES

Programas para Jóvenes 17%

North County Fire 7%

Servicios de Apoyo a Poblaciones Especiales 17%

> Salud y Ejercicio Físico de la Comunidad 16%

Programas Para la Tercera Edad 43%













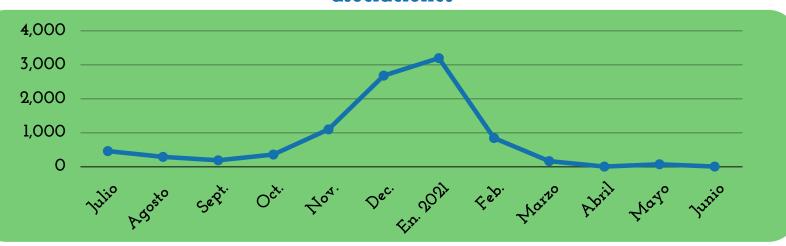




### RESPUESTA A COVID-19

Julio 2020 - Junio 2021: Las pruebas de COVID-19 están en pleno funcionamiento a través de nuestras asociaciones con el Departamento de Salud y Servicios Humanos del Condado de San Diego y el Centro de Salud Familiar de Fallbrook. Cal Fire comienza a utilizar el Community Health and Wellness Center del Distrito como un sitio de prueba regular.

Se realizan 9.301 pruebas a los residentes de la región atravez de estas asociaciones



Enero 2021 - Junio 2021: Las vacunas COVID-19 están disponibles para el Distrito a través de varias asociaciones:

 Condado de San Diego: Operation Collaboration, Cal Fire y North County Fire Protection District; CHSI – Fallbrook Family Health Center; Rite Aid Pharmacy; Neighborhood Healthcare; y Champions for Health

7.913 dosis de vacunas a través de estas asociaciones



Estos esfuerzos han continuado más allá del final del año fiscal 2020.2021, y serán una parte regular de los esfuerzos del Distrito hasta que la pandemia esté controlada.

COMMUNITY HEALTH & WELLNESS CENTER

Después de un año de planificación, la finalización de la evaluación de necesidades de la comunidad y un montón de grupos de enfoque, hemos identificado una lista de necesidades de salud y bienestar en la comunidad. Basado en los datos de la evaluación de necesidades y los comentarios de la comunidad, hemos priorizado una lista de "Programas planificados" y servicios "Solo Hacer". Ahora estamos activamente conectado/ con proveedores de servicios que pueden atender nuestras mayores necesidades no satisfechas. Los próximos años verán esos programas en línea, pero muchos grupos ya hanempezado a utilizar el centro para actividades educativas y de divulgación.

Las presentaciones y conclusiones de nuestros consultores, así como la lista de servicios potenciales están disponibles para su uso en el sitio web del distrito: https://www.fallbrookhealth.org/catalyst-consulting-health-and-well-being-reports

Ya hemos iniciado las conversaciones iniciales con nuestro equipo de arquitectos para comenzar el diseño y las renovaciones de la propiedad, y anticipamos que en 2022 veremos los primeros grandes cambios visibles.

### "Solo Hacer"

Programas y servicios que requieren pocos o ningún cambio a la propiedad.

- grupos de apoyo
- espacio para reuniones
- espacio para eventos
- ruta de paseo
- exámenes de salud
- seminarios educativos

### "Programas Planificados"

Programas que requieren considerables recursos y desarrollo antes de ser totalmente operativos.

- programa de prevención de diabetes
- primeros auxilios para salud mental
- formación y ejercicios de meditación
- cocina comercial
- jardín de demostración

## MESA DIRECTIVA Y EMPLEADOS



HOWARD SALMON PRESIDENTE - ZONA 5 PLAZO 2018-2022



JENNIFER JEFFRIES TESORERA - ZONA 1 PLAZO 2018-2022



KATE SCHWARTZ SECRETARIA - ZONA 3 PLAZO 2018-2022



STEPHANIE ORTIZ DIRECTORA - ZONA 2 PLAZO 2020-2024



BARBARA MROZ VICEPRESIDENTE - ZONA 4 PLAZO 2020-2024



RACHEL MASON CEO



PAM
KNOX
PROYECTOS
ESPECIALES
(RETIRADA
12.2021)



THERESA

GERACITANO

ADMINISTRADORA

DEL CENTRO



LINDA
BANNERMAN
ASISTENTE
EJECUTIVA



TRACY
ROSALEE
RECEPCIONISTA/
PROYECTOS
ESPECIALES



JUDITH
OSWALD
OFICIAL
ADMINISTRATIVA

# Fallbrook Regional HEALTH DISTRICT

El equipo del distrito está disponible de lunes a viernes de 9 a 17 horas por teléfono al 760.931.9187.

Las oficinas administrativas se encuentran en 138 S. Brandon Rd., Fallbrook, CA 92028, el Community Health & Wellness Center está en 1636 E. Mission Rd., Fallbrook, CA 92028 - Por favor, dirija toda la correspondencia a la oficina administrativa.

